



MAINTENANCE メンテナンス方法

Your CHAT BOARD[®] product requires minimal daily maintenance and by following these simple guidelines, it will look beautiful for years to come:

CHAT BOARDは、日常的に最小限のメンテナンスを行うだけで、何年も美しい状態を保つことができます。以下の簡単なガイドラインに従うことで、何年にも渡って美しい状態で使用できます。

Glass

As a rule, we recommend cleaning the board using a CHAT BOARD[®] Eraser or a soft cloth, depending on how much writing/illustration needs to be removed. Next, polish the glass with the CHAT BOARD[®] Cleaner, a window cleaning spray or regular rubbing alcohol.

ガラス

ボードのクリーニングには、原則としてCHAT BOARDイレーザまたは柔らかい布をご使用ください。汚れが気になる場合は、窓用クリーナーまたは消毒用アルコールでガラス面を磨くと、綺麗な板面を保てます。

NB

Never spray Cleaner directly on the writing/illustration as this will prolong the cleaning process, and make sure you always use a soft material such as a paper towel - or our favourite: a microfibre cloth.

In case someone has accidentally used permanent marker on the glass, this can be removed with rubbing alcohol, after which the board will be ready to use as normal.

注意事項

洗浄液を直接スプレーしないでください。拭き取りには必ずペーパータオルやマイクロファイバークロスなどの柔らかい素材を使用してください。

万一、誤ってガラスに油性マーカーを塗ってしまった場合は、消毒用アルコールを使用してすぐにインクを落としてください。

- 本製品は室内でご使用ください。
- 筆記にはホワイトボード用マーカーを使用し、油性ペンなどは使用しないでください。
- 書いたものを消さずに長時間が経過すると、インクが消しにくくなる場合があります。

